

NOTITS



Miljøministeriet
Naturstyrelsen

Vandplaner og havmiljø
J.nr. NST-4201-00723
Ref. sawgu
Den 10. marts 2015

Vandrammedirektivets definition af grundvand

På en teknisk gennemgang i Folketinget den 15. januar 2015 om grundvandsovervågning blev det bl.a. drøftet, om grundvand kun findes i én bestemt mættet zone under jordens overflade, nemlig den dybestliggende mættede zone (det såkaldte primære grundvandsmagasin), eller om også vand i mættede zoner tættere på jordens overflade (de såkaldte sekundære grundvandsmagasin) betragtes som grundvand.

Spørgsmålet udspringer af, at der indtil for nylig har været uoverensstemmelse mellem den engelsksprogede version og den dansksprogede version af vandrammedirektivets definition af grundvand. Hvor førstnævnte definerer grundvand som vand *"in the saturation zone"* (altså zone i ental) under jordens overflade, har den dansksprogede version defineret grundvand som vand *"i mættede zoner"* (altså zoner i flertal) under jordens overflade. Den dansksprogede version blev den 23. januar 2015 berigtiget efter Miljøministeriets henvendelse til Rådet, således at de to sprogversioner nu stemmer overens.

Berigtigelsen af den dansksprogede version af vandrammedirektivet ændrer imidlertid ikke ved Naturstyrelsens forståelse af definitionen grundvand. Uanset, at grundvand defineres som vand under jordens overflade i den mættede zone, må definitionen forstås således, at grundvand ikke kun omfatter vand i én bestemt mættet zone, men vand i alle mættede zoner, der måtte forekomme. Naturstyrelsen redegjorde nærmere herfor ved den tekniske gennemgang i Folketinget den 15. januar 2015, ligesom styrelsen kan henvise til besvarelse af spørgsmål nr. 215 (alm. del).

Som oplyst under den tekniske gennemgang i Folketinget den 15. januar 2015 bad Naturstyrelsen i december 2014 Kommissionen om at oplyse deres forståelse af vandrammedirektivets definition af grundvand. I svar af 25. februar 2015 har Kommissionen oplyst følgende: *"In our opinion it is important to consider the general approach of the Water Framework Directive which, as you correctly quote, aims for the comprehensive protection of all waters including all groundwater. The saturation zone can be continuous in large areas or can be discontinuous depending on the local geological and hydrogeological conditions but this does not change the fact that all water in any saturation zone should be considered as groundwater. Therefore we agree that the term groundwater should not be subject to restrictive interpretations."* Kommissionen bekræfter således Naturstyrelsens forståelse af begrebet grundvand, altså at grundvand omfatter alt vand i enhver mættet zone under jordoverfladen.

Naturstyrelsen har endvidere henvendt sig til de øvrige EU-lande og bedt om at få oplyst deres forståelse af vandrammedirektivets definition af grundvand. Naturstyrelsen vil oplyse Miljøudvalget om indkomne svar, jf. herved foreløbig besvarelse af spørgsmål nr. 270 (alm. del).